

Město Příbram

Pro jednání ZM

odbor: školství, kultury a sportu

dne: 29.03.2021

**Název bodu jednání:**

Dotace 2021 Zahraniční a meziobecní spolupráce

**Předkládá:**

Rada města

**Zpracoval:**

Ing. Lea Enenkelová, vedoucí odboru

**Projednáno:**

v RM 22.02.2021

**Text usnesení RM:**

R.usn.č.155/2021

Rada doporučuje ZM

schválit poskytnutí programových dotací podaných v rámci „Programu pro poskytování dotací pro rok 2021 – ZAHRANIČNÍ A MEZIOBECNÍ SPOLUPRÁCE“ formou účelové dotace dle předloženého návrhu a uzavření veřejnoprávních smluv o poskytnutí dotací za splnění podmínek daných Pravidly pro poskytování dotací a návratných finančních výpomocí č. 1/2020 schválených ZM dne 22.06.2020 Usn.č.394/2020/ZM a tímto dotačním programem.

**Napsala:**

Dagmar Janoušková

**Návrhy na usnesení:**

ZM schvaluje X neschvaluje

poskytnutí programových dotací podaných v rámci „Programu pro poskytování dotací pro rok 2021 – ZAHRANIČNÍ A MEZIOBECNÍ SPOLUPRÁCE“ formou účelové dotace dle předloženého/úpraveného návrhu a uzavření veřejnoprávních smluv o poskytnutí dotací za splnění podmínek daných Pravidly pro poskytování dotací a návratných finančních výpomocí č. 1/2020 schválených ZM dne 22.06.2020 Usn.č.394/2020/ZM a tímto dotačním programem.

**Důvodová zpráva:**

Finanční prostředky na programové dotace v oblasti Zahraniční a meziobecní spolupráce jsou zahrnuty ve schváleném rozpočtu kapitoly 777 – OŠKS na rok 2021: ANO

V příloze předkládáme návrh Zahraniční komise (dále jen „ZK“) na rozdělení programových dotací pro rok 2021, které byly podány v rámci vyhlášeného „Programu pro poskytování dotací pro rok 2021 – ZAHRANIČNÍ A MEZIOBECNÍ SPOLUPRÁCE“ schváleném Usn. č. 430/2020/ZM. Komise návrh projednala na svém jednání dne 27.01.2021. RM schválila finanční prostředky pro tyto programové dotace ve výši 250.000,00 Kč (kapitola 777-OŠKS, prvek 3470).

Dle Pravidel pro poskytování dotací a návratných finančních výpomocí č. 1/2020, čl. I bod 2, schválených ZM dne 22.06.2020 Usn.č. 394/2020/ZM, bude schválená dotace vyplacena těm subjektům, které ve veřejně přístupném registru zveřejnily účetní závěrku za rok 2019. Podmínka se týká subjektů, kterým tuto povinnost ukládá zákon.

Dle zák. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění, se dotace poskytuje na účel určený poskytovatelem v programu. O dotaci může požádat každý žadatel, který splní dané podmínky uvedené v programu a tuto formu podpory z veřejných prostředků z ekonomických důvodů nutně potřebuje. Dle zák. o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění, § 10a, odst. (4) nevyhoví-li poskytovatel žádosti, sdělí bez zbytečného odkladu žadateli, že jeho žádosti nebylo vyhověno a důvod nevyhovění žádosti.

Příloha: Přehled žádostí o dotace, stručný popis projektů

## Zápis z online jednání Zahraniční komise

**Datum: 27.01.2021**

Účast: Michal Gerčák, Mgr. Tomáš Mosler, Ing. Tomáš Trávníček, Mgr. Simona Luftová, Jakub Svoboda (komise je usnášeníschopná, přítomno 5 členů ze 7)

Omluveni: František Caithaml, Ing. Josef Šašek

Host: Ing. Lea Enenkelová

Koordinátor: Dagmar Janoušková

### Program:

1. zahájení,
2. schválení programu jednání,
3. žádosti o dotace v oblasti Zahraniční a meziobecní spolupráce,
4. glosář místního názvosloví pro tisk dalších propagačních materiálů města a regionu,
5. závěr.

**ad1) Zahájení jednání komise**

**ad2) Schválení programu jednání – hlasováno:**  
pro: 5, proti: 0, zdržel se: 0

**ad3) Na minulém jednání se členové komise seznámili s projekty, na které jsou žádány dotace v oblasti Zahraniční a meziobecní spolupráce pro rok 2021. Komise navrhla, jakým způsobem by dotace mohly být rozděleny v současném stavu, kdy jsou v programu alokovány prostředky ve výši 150.000,00 Kč, a také navrhla, jak by mohly být rozděleny v případě navyšování alokace na 250.000,00 Kč. Obě varianty jsou uvedeny v tabulce, která je přílohou tohoto zápisu.**

Pro: 5      Proti: 0      Zdržel se: 0

**ad4) Na minulém jednání komise byly diskutovány úpravy v glosáři místního názvosloví (slovník cca 200 nejfrekventovanějších výrazů, které se objevují v informačních materiálech o Příbrami, a to ve dvou jazykových mutacích, v anglické a německé). Byly zohledněny připomínky členů komise a také připomínky rodilých mluvčích, které zdarma zajistila firma Eurotranslation, s.r.o.. Glosář bude nyní zaslán zástupcům Svaté Hory a Hornického muzea k připomínkování. Výsledný produkt bude používán při přípravě nových propagačních materiálů města a regionu. V elektronické podobě bude slovník umístěn na webových stránkách města Příbram a bude tak k dispozici nejen organizacím, které ho budou moci využít při přípravě vlastních propagačních materiálů, ale i široké veřejnosti.**

**ad5) Termín příštího online jednání ZK byl stanoven na středu 03.03. v 16:00.**

Zapsala: Dagmar Janoušková v. r.

Souhlasí: Michal Gerčák, předseda ZK v. r.

V Příbrami dne 28.01.2021

**Žádosti o finanční podporu na r. 2021**  
**Oblast: Zahraníční vztahy a meziobecní spolupráce**

(z rozpočtu města lze podpořit až 100 % uznatelných nákladů vynaložených na projekt)

Poř. č.	Žadatel	Projekt	Náklady projektu v Kč	Výše požadované podpory	uvedena je dotace v roce 2019, v roce 2020 dotace nebyly přiděleny	návrh komise ze dne 27.01.2021 při alokaci 250 000 Kč	návrh komise ze dne 27.01.2021 při alokaci 150 000 Kč	Doporučeno RM dne 22.02.2021 (Kč)	Schváleno ZM dne 29.03.2021 (Kč)
1		Návratí/Ritorno - Spolupráce betlémařů Příbram a Valle di Ledro 2021	86 000	37 000	20 000	20 000	10 000	20 000	
2	JUNÁK - český skaut, středisko Clan Hiawatha Příbram z.s., IČO: 42728011 200, 261 01 Příbram	Skautský tábor v Hoornu, partnerském městě Příbrami	130 000	60 000	50 000	50 000	30 000	50 000	
3	ISŠ HPOS, Příbram, Gen. Tesaříka 114, IČO: 00508268, Gen. Tesaříka 114, 261 01 Příbram	Francouzská gastronomie a kultura se představují veřejnosti města Příbram	150 000	50 000	0	50 000	30 000	50 000	
4	Obchodní akademie a Vyšší odborná škola, Příbram I, Na Příkopech 104, IČO: 61100412, Na Příkopech 104, 261 01 Příbram	Konference mládeže partnerských měst 2021	51 200	50 200	0	50 000	35 000	50 000	
5	SH - ČMS Sbor dobrovolných hasičů Březové Hory, IČO: 42731267 Nádvoří Mšgre, Korejse 642 261 01 Příbram VI-Březové Hory	Výjezd za hasiči z partnerských měst za účelem prohloubení mezinárodní spolupráce a propagace města Příbram	60 000	48 000	25 000	40 000	20 000	40 000	
6	Základní škola, Příbram VIII, Školní 75, IČO: 42730422 Školní 75, 261 01 Příbram	Spolupráce s partnerskou školou v německém Freibergu	62 000	42 000	56 000	40 000	25 000	40 000	
<b>CELKEM</b>			539 200	287 200		250 000	150 000	250 000	0

Zpracovala: Dagmar Janoušková  
V Příbrami dne 22.02.2021

**Výše alokovaných prostředků 250.000 Kč**



## Návrat / Ritorno - Spolupráce betlémářů Příbram a Valle di Ledro 2021

Spolupráce betlémářů z Valle di Ledro a Příbrami, 5. ročník, je úspěšný projekt zaměřený na interkulturní přenos hodnot mezi Příbrami a Valle di Ledro. Během adventu a Vánoc opět nabídne výstavy betlémů v Příbrami a Ledru. V roce 2020 podpořeno Středočeským krajem a záštitou hejtmanky. Projekt lze realizovat i v době omezení vlády ČR v době Korona-krize, jako v předchozím roce. Původ betlémů je spojen právě s Itálií stavění betlémů lze spojit s římskou bazilikou Santa Maria Maggiore, kde byla vytvořena kopie Betlémské jeskyně již v 5. st. po Kristu. Atmosféru Vánoc se pokusil zachytit také sv. František z Assisi, proto postavil živý betlém a zde slavil své Vánoce v roce 1223. Od roku 2013 jsme ke kapli ve Brodčích umístili první také a betlém k jehož zhotovení je inspirováno návštěvou Valle di Ledro. Spolupráce je jedinečnou možností jak obyvatelům Příbrami a Valle di Ledro přiblížit společnou kulturu a ukázat přesah hodnot, které jsou spojeny s betlémy.

Letní řezbářský festival přelom srpna / září

17. 12. vernisáž výstavy betlémů a dětských prací - děti mohou nosit obrázky až do 29.12.2021. Celá akce končí 2. 2. 2022 na Hromnicích

## Skautský tábor v Hoornu, partnerském městě Příbrami a návštěva místních skautů

Realizace výjezdu do Hoornu Nizozemí a uspořádání mezinárodního setkání pro skauty/mládež z Příbrami s důrazem na spolupráci a udržení vztahů navázaných mezinárodním táborem v roce 2019 se skauty z oblasti Hoornu.

## Francouzská gastronomie a kultura se představují veřejnosti města Příbram

Francouzská partnerská škola v Nancy představí příbramské veřejnosti gastronomii Lotrinska a ISS HPOS Příbram seznámí svoje přátele s historickými památkami a zajímavostmi příbramského regionu, zapojí je do kulturního a sportovního dění.

## Konference mládeže partnerských měst 2021

Myšlenka pořádat Konferenci mládeže se zrodila v rozhovorech mezi starosty měst Freibergu (Německo), Gentilly (Francie), Walbrzych (Polsko) a Příbrami. Cílem konferencí je vytvořit fórum pro mladé lidi z partnerských měst, na kterém by vzájemně diskutovali o aktuálních otázkách ve vývoji Evropy, společně hledali možná řešení problémů a pracovali na jejich uskutečnění.

Od roku 2015 se uskutečnilo již 7 setkání, jedno z nich i v Příbrami (2016). Pro rok 2021 je naplánovaná konference opět v Příbrami.

Význam projektu:

- V rámci projektu se prohlubují vztahy města Příbram s jeho partnerskými městy.
- V rámci projektu účastníci prezentují město Příbram formou videodokumentu a programu PowerPoint, je možné, že přilákají potenciální turisty.
- Projekt má vliv i na prohlubování vztahů mezi obyvateli města – studenti navazují kontakty s handicapovanými lidmi, starými lidmi, sociálně slabými občany.
- Projekt ovlivňuje vytváření vztahů pochopení a porozumění mezi mladými lidmi v různých zemích Evropy.
- Účastníci projektu si vytváří kladný vztah k městu Příbram.

## Výjezd za hasiči z partnerských měst za účelem prohloubení mezinárodní spolupráce a propagace města Příbram

Zástupci jednotky a sboru dobrovolných hasičů Březové Hory, chtějí svou návštěvou podpořit a posílit spolupráci a dobré vztahy s radními, občany, a především hasiči z partnerských měst. Cílem projektu je vzájemná výměna nejen požárních zkušeností, propagace města Příbram a posílení atmosféry přátelství mezi oběma městy. Spolupráce a vzájemné návštěvy již mají položené základy, ale bez další podpory je nebude možné členy sboru a jednotky udržovat na tak dobře nastavené úrovni.

## Spolupráce s partnerskou školou v německém Freibergu

Rozvoj další spolupráce a partnerského vztahu mezi školami Základní škola, Příbram VIII, Školní 75 a Oberschule "Gottfried Pabst von Ohain" ve Freibergu v roce 2021 - návštěva českých žáků a učitelů ve Freibergu (doprava do Freibergu a zpět; návštěva školy - společná výuka; poznávání Freibergu a okolí).